

**Zeitschrift:** Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

**Herausgeber:** Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

**Band:** 76 (1985)

**Heft:** 24

**Vorwort:** Regionale Gemeinsamkeiten als Basis für die Zusammenarbeit = Intérêts communs régionaux en tant que base de collaboration

**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.03.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## **Regionale Gemeinsamkeiten als Basis für die Zusammenarbeit**

*Im Gegensatz zur Stromproduktion, die überwiegend in den Händen einiger grosser Elektrizitätswerke liegt, dominieren im Bereich der Verteilung die mittleren und kleineren Elektrizitätswerke.*

*Gemeinsame Probleme und Anliegen dieser Werke führten bereits in der ersten Hälfte dieses Jahrhunderts zur Gründung regionaler Zusammenschlüsse verschiedenster Art. Hauptziel war dabei vielfach, gemeinsam eine stärkere Verhandlungsposition zu gewinnen.*

*Auch heute noch ist die Interessenvertretung gegenüber dem Stromlieferanten ein wichtiger Bestandteil der Tätigkeiten vieler dieser Verbände und Vereinigungen. Im Gegensatz zu den Gründungsjahren steht jedoch in unseren Tagen das Verhältnis zum Lieferwerk eindeutig im Zeichen der partnerschaftlichen Kooperation. Auch für das stromliefernde Werk bietet ja ein einziger, kompetenter Verhandlungspartner wesentliche Vorteile gegenüber einer Diskussion mit sehr vielen Partner.*

*Daneben nehmen heute die gegenseitige Information und der Erfahrungsaustausch sowie die Beratung der Mitgliedwerke einen wesentlich grösseren Stellenwert in den Aktivitäten dieser Organisationen ein als früher. Hinzu kommen Aufgaben im Bereich der Öffentlichkeitsarbeit und der Ausbildung. Auch auf energiepolitischer Ebene betätigen sich einzelne Verbände zum Teil recht engagiert, wobei ihnen die Nähe zum Verbraucher zugute kommt.*

*Obwohl diese Organisationen eher selten ins Licht der Öffentlichkeit treten, stellen sie ein wichtiges Element für das gute Funktionieren unserer im Bereich der Energieverteilung ausgesprochen föderalistisch aufgebauten Elektrizitätswirtschaft dar.*

**Bm**

## **Intérêts communs régionaux en tant que base de collaboration**

*A l'inverse du secteur de la production d'électricité qui est surtout entre les mains d'un nombre relativement restreint de grandes entreprises électriques, celui de l'approvisionnement est dominé nettement par les moyennes et petites entreprises électriques.*

*En raison de problèmes et de soucis communs, ces entreprises se sont réunies et ont fondé, déjà dans la première moitié de ce siècle, des associations régionales les plus diverses. Leur objectif principal était souvent d'affermir en commun leur position lors de négociations avec leurs fournisseurs d'électricité.*

*La défense d'intérêts communs vis-à-vis des fournisseurs d'électricité est, de nos jours encore, une part généralement importante des activités de ces unions et associations. Leurs relations avec les fournisseurs d'électricité sont, contrairement à leurs débuts, nettement placées sous le signe de la coopération entre partenaires. Comparée à des discussions avec plusieurs partenaires, la négociation avec un seul partenaire compétent offre aussi de sérieux avantages à l'entreprise fournissant l'électricité.*

*L'information réciproque, les échanges d'expériences et les conseils aux entreprises membres tiennent en outre actuellement une place bien plus importante qu'autrefois dans la palette des activités de ces organisations, activités auxquelles s'ajoutent des tâches dans le secteur des relations publiques et de la formation. Certaines associations s'engagent fortement aussi dans le domaine de la politique énergétique et dans ce cas elles profitent de leur contact direct avec les consommateurs.*

*Ces organisations, bien que se manifestant relativement rarement en public, représentent toutefois un élément important du bon fonctionnement de notre économie électrique à la structure nettement fédéraliste.*

**Bm**